Zeitschrift: Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und

Kunst

**Band:** 27 (1937)

**Heft:** 43

Artikel: Hausspruch
Autor: Spitteler, Carl

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-645914

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 13.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Ein Blatt für heimatliche Art und Kunst

Nr. 43 - 27. Jahrgang

Verlag: Berner Woche, Bern

23. Oktober 1937

## Hausspruch

Von Carl Spitteler

Dies ist mein Haus, Der Frohsinn schaut draus. Was ist denn darin? Was Liebes ist drin. Ihr bösen Geister, lobet den Herrn! Mit Krantheit bleibt fern, Alle guten Gaben, Besuch will ich haben. Der Frauen Schmunzeln, der Männer Wiß Macht die Seele rund und die Junge spiß. Ihr lieben Leute, worum ich bitt': Bringt eure Kinder mit,
Ich fann sie erwarten,
Ich hab einen Garten.
Uch heiliger Sebastian im Himmel mein!
Könnt ihr denn nicht schrein?
Jodidel, jodudel, so laut, als es gellt,
So lang, als es hält.
's gibt wichtige Leute im Lande genug,
Die dünken sich weise und sind noch klug.

Bedient denn, o Gott, Mich niemand mit Spott? Nichts tut der Leber so wohl und lieb Wie ein geschliffener Schnabelhieb.

# Heinrichs Romfahrt

ROMAN von J. C. HEER

14

Zunächst aber brachte die Wahl des neuen Berufes eine recht unangenehme Wendung in seinen Freiheitsdrang. Sein Bater, der die Vorbereitungen für den fünstigen Beruf des Sohnes eifrig betrieb, schloß mit dem Luzerner Sommer, der als hervorragender Fachmann bekannt war, einen Vertrag ab, daß Carlo in seinem Haus zu einem in allen Teilen kenntnisreichen Hotelier ausgebildet werden solle. Wenige Tage nach unserer Versobung verabschiedete sich Carlo und trat in die Stelle ein.

Aehnliche Pläne wie für ihn hatte sein Bater sür mich ausgeheckt. Ich sollte Sprachen lernen, Französisch und Englisch, und später in Luzern oder Interlaten als Abschluß meiner Borbildung die Stelle einer Saaltochter bekleiden. Da schob mein Bater aus guten Gründen unter den Sprachen die deutsche ein, und auf einen Brief an seinen ehemaligen Geschäftsberrn antwortete Herr Ettlinger, daß er mich mit großer Freude in sein Haus ausnehme. Der Gedanke an die bevorstehende Trennung war für uns beide, den Vater und mich, ein großer Schmerz. Wenn ich auch des Reisens nicht ganz ungewohnt war — ich hatte mit ihm außer den tessinischen Städten doch schon Maisland, Jürich, Luzern, Lausanne und Genf gesehen — entschloß

er sich doch, mich nach Baden zu begleiten. In Luzern sahen wir auf eine halbe Stunde Carlo; er sagte mir im heimlichen, er gedenke den verrückten Bertrag, den sein Bater für ihn abgeschlossen habe, nicht zu halten. In Bühler besuchten wir jene Familie Schirmer, von der ich Ihnen bereits gesprochen habe.

Es war am ersten März, als wir in Baden ankamen, goldiger Borfrühling in den vielen Anlagen der Stadt, die Aufnahme durch die Familie Ettlinger sehr lieb. Mein Bater entschloß sich, acht Tage zu bleiben. Da erhielten wir gegen den Schluß der Woche hin ein Telegramm von Carlo aus Airolo, das uns tief niederschlug. Eine Lungenentzündung hatte seinen Bater, der bei unserer Abreise nur leicht erfrankt gewesen war, plößlich dabingerafst. Um dem Freund die letzte Ehre zu geben, reiste der Bater zwei Tage früher heim als verabredet war. Aus dem Wort: "Gottlob, das Hotel ist ja noch nicht gebaut", merkte ich seine stillen Sorgen. Als er abgesahren war, konnte ich bloß weinen.

Ohne das Heimweh hätte ich in der Familie Ettlinger ein schönes Leben gehabt. Es waren zwei liebe Töchter da, die mich mit großer Mühe im Deutschen unterrichteten. Ein reizender geselliger Berkehr herrschte im Haus. Weit entfernt, daß man